

Der "Saskatchewan Courier"  
ist die größte deutsche Zeitung in West-Canada  
u. wird in allen deutschen Anklagungen gelesen.  
Einheitsjahr 1000 Mark pro Jahr. Bestellungen werden  
zu jeder Zeit angenommen. Man schreibt,  
"Sask. Courier Publ. Co., Regina 100, Sk.  
Send, Post, oder wünsche in der Office vor. An-  
zeigten-Raten werden auf Anlangen mitgeteilt.

# Saskatchewan Courier

1819 Scarth St. Zimmer 104

Organ der Deutschen in West Canada

THE "SASKATCHEWAN COURIER"  
is the largest German newspaper published  
in Western Canada. It is by far the best  
medium to reach the many prosperous Ger-  
mans in city and country. Advertising rates  
on application. Published every Wednesday  
at Regina, Sask. Subscription price \$1.00 in advance.  
P. O. Drawer 505. Telephone 557.

1819 Scarth St. Room 104

6. Jahrgang

## Jubelfeier in Berlin

Kaiser Wilhelm begeht sein 25jähriges Regierungsjubiläum

Glänzende Festlichkeiten in der prächtig geschmückten Reichshauptstadt

Gau Deutschland beteiligt sich an des Kaisers Silber-Jubiläum. — Berlin hatte 100,000 Mark zur Auszeichnung der Straßen bewilligt. — Abordnungen aus allen Teilen des Reiches. — kostbarer Marschallstab das Ehrenzeichen des Armees. — Samstag, Sonntag und Montag die Hauptfeiern. — 6000 Schülern bringen dem Kaiser ein Morgenständchen.

Berlin. — Die Feierlichkeiten anlässlich des fünfundzwanzigsten Regierungsjubiläums des Deutschen Kaisers, das offiziell am Sonntag, dem 20. Jänner des Jahres 1913, kostbarer Marschallstab das Ehrenzeichen des Armees. — Samstag, Sonntag und Montag die Hauptfeiern. — 6000 Schülern bringen dem Kaiser ein Morgenständchen.

Der Montag wurde durch das große Fest eingeleitet, an dem sich die ganze Garnison Berlin beteiligte. Darauf brachten 6000 Gemeindekinder Friedens- und des Regierungszentrums des jewigen Kaisers, begann, und deren Hauptfeier am Montag war, sind vorüber. Einzelheit wurden sie am Freitag Nachmittag mit einer Revue über den Kaiserlichen Automobilclub, das Freimaurerliche Automobilclub, und eine Reihe anderer Automobil-Verbände auf der großen "Heerstraße" im Westen von Berlin.

Unter der Aufsicht des Prinzen Heinrich von Preußen, des Führers des Freimaurerlichen Automobilclubs, und des Herzogs von Ratibor, des Präsidenten des Kaiserlichen Automobilclubs, defilierten hunderte feierlich mit Blumen und Girlanden geschmückte Automobile vor dem Kaiser, worauf der Herzog von Ratibor diesem die erste der zahllosen Glückwünsche, die er der Kaiser anlässlich der Jubiläumsfeier erhielt, überreichte.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Zu den Abordnungen gehörten auch die Vertreter der Armees und einzelner Truppenteile, deren Chef der Kaiser ist. Generalstabschef, Graf Scheferl und die Thronen der Militärbüroden überredeten dem Monarchen das Ehrenzeichen der Armee, einen wunderbar gearbeiteten Marschallstab, ein Meisterstück deutscher Kunsthandwerks, das für den Preis von 100,000 Mark hergestellt worden war.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Regina, Saskatchewan, Mittwoch, 18. Juni 1913

No. 33

## Ehrung für Zeppelin

Wird vom Kaiser Franz Joseph in Schönbrunn empfangen.

## Zum Luftschiff

Der Erzherzog stattete dem greisen Herrscher und der Kaiserstadt einen Besuch ab.

Wien. — Wien sieht noch unter dem gewaltigen Eindruck des Besuchs, welchen Graf Zeppelin mit seinem Luftfahrer "Sachsen" dem Kaiser Franz Joseph und der Kaiserstadt in letzter Woche abgestattet hat. Die Bevölkerung befindet sich in einer gebundenen Stimmung, so groß und eindrückend ist der Enthusiasmus.

Staatsrat Franz Joseph, welchem mit dem Erzherzog der Riesenflug als großer Ehre gedenkt, wurde durch den Greisen empfangen.

Der Montag wurde durch das große Fest eingeleitet, an dem sich die ganze Garnison Berlin beteiligte. Darauf brachten 6000 Gemeindekinder Friedens- und des Regierungszentrums des jewigen Kaisers, begann, und deren Hauptfeier am Montag war, sind vorüber. Einzelheit wurden sie am Freitag Nachmittag mit einer Revue über den Kaiserlichen Automobilclub, das Freimaurerliche Automobilclub, und eine Reihe anderer Automobil-Verbände auf der großen "Heerstraße" im Westen von Berlin.

Unter der Aufsicht des Prinzen Heinrich von Preußen, des Führers des Freimaurerlichen Automobilclubs, und des Herzogs von Ratibor, des Präsidenten des Kaiserlichen Automobilclubs, defilierten hunderte feierlich mit Blumen und Girlanden geschmückte Automobile vor dem Kaiser, worauf der Herzog von Ratibor diesem die erste der zahllosen Glückwünsche, die er der Kaiser anlässlich der Jubiläumsfeier erhielt, überreichte.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Zu den Abordnungen gehörten auch die Vertreter der Armees und einzelner Truppenteile, deren Chef der Kaiser ist. Generalstabschef, Graf Scheferl und die Thronen der Militärbüroden überredeten dem Monarchen das Ehrenzeichen der Armee, einen wunderbar gearbeiteten Marschallstab, ein Meisterstück deutscher Kunsthandwerks, das für den Preis von 100,000 Mark hergestellt worden war.

Auch die Stadt Wien hat den Greisen in feierlicher Weise geehrt. Als Ehrengeleit wurde ihm eine goldene Kette überreicht, deren Deckel der Kaiser in seiner Arbeit das Panorama der Stadt zeigt.

Sicher daheim.

Friedrichshafen. — Der Greif-Zeppelin-Luftfahrer "Sachsen" ist von seinem Besuch-Aufenthalt nach Wien zurück hier wieder eingetroffen, und ohne alle Fährten in seiner Botschaft geblieben.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Zu den Abordnungen gehörten auch die Vertreter der Armees und einzelner Truppenteile, deren Chef der Kaiser ist. Generalstabschef, Graf Scheferl und die Thronen der Militärbüroden überredeten dem Monarchen das Ehrenzeichen der Armee, einen wunderbar gearbeiteten Marschallstab, ein Meisterstück deutscher Kunsthandwerks, das für den Preis von 100,000 Mark hergestellt worden war.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr. o. Keppler von der württembergischen Diözese Rottenburg überbracht.

Am Dienstag Vormittag fand der Hauptfeiertag, der Montag wurde durch die Befreiung des Staatsministeriums, der Mitglieder des Bundesdeutschen Episkopats wurden den Kaiser durch Erzbischof Dr. o. Hartmann von Köln und Bischof Dr